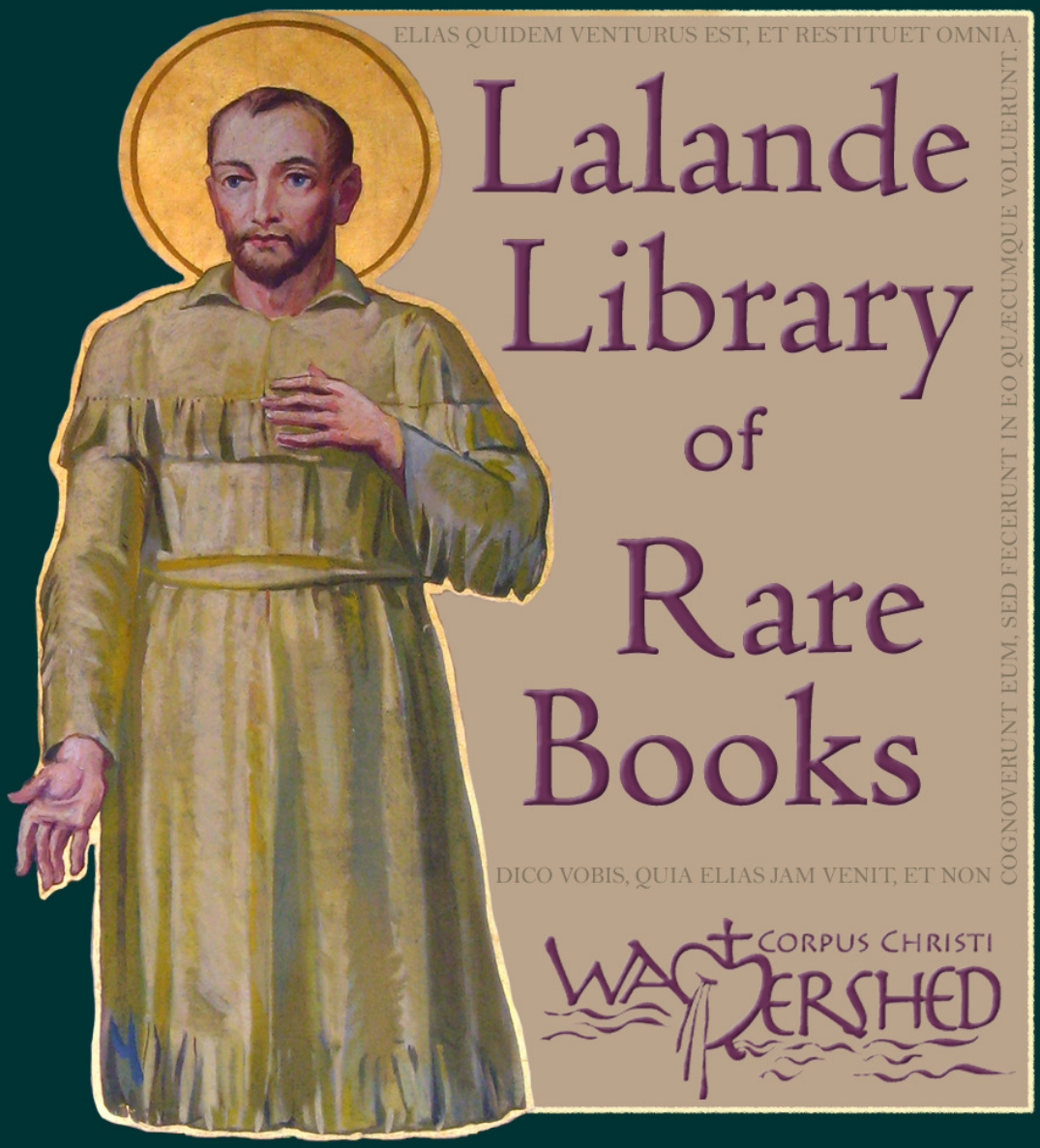
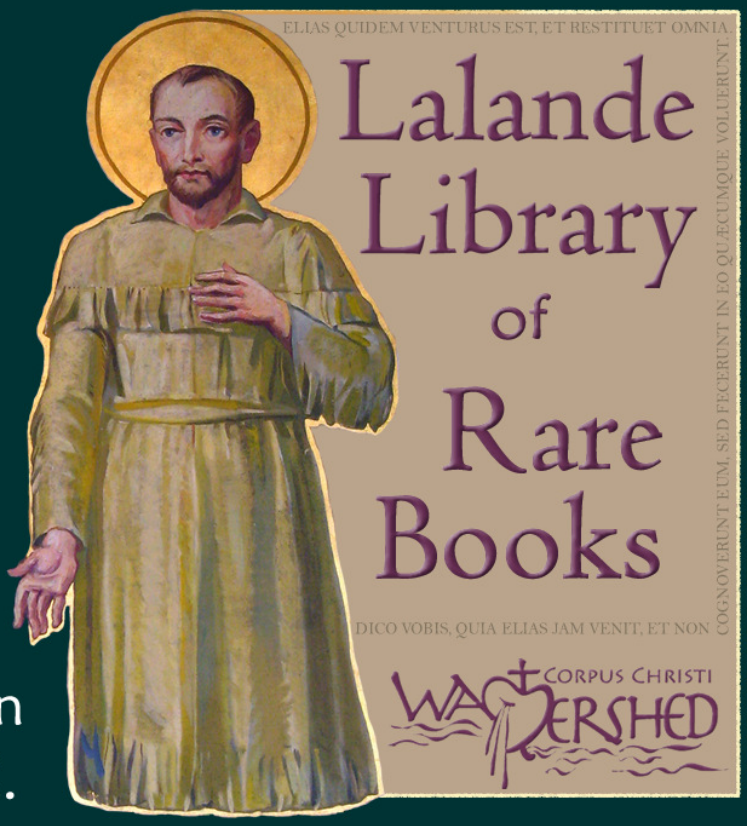


http://lalandelibrary.org

Saint Jean de Lalande,
pray for us!

If you appreciate this book, please consider making a tax-deductible donation to Corpus Christi Watershed, a 501(c)3 Catholic Artist Institute, located in Corpus Christi, TX.



For more information, please visit:

http://ccwatershed.org/

CORPUS CHRISTI WATERSHED

: : The PSALM TONES

from the Sarum Tonale

with Organ Accompaniment : :

http://ccwatershed.org

THE

PSALM TONES

FROM THE

SARUM TONALE

WITH

ORGAN ACCOMPANIMENT

Catholic Church, Liturgy of Rome,
= Sarum Salisbury.

THE PLAINSONG AND MEDIÆVAL MUSIC SOCIETY
44 RUSSELL SQUARE, LONDON.

http://ccwatershed.org

PREFACE.

THE object of this work is to provide organists with a manual of accompaniments for use with the "Sarum Psalter."

The examples given are by no means exhaustive, but are rather intended to suggest a style of accompaniment in keeping with the modal character of the Tones, and are capable of development on the lines laid down.

Provision has been made for the treatment of all exceptional renderings of the chants made necessary by the exigencies of the text. These are, in every case, based upon the examples given in the preface to the "Sarum Psalter."

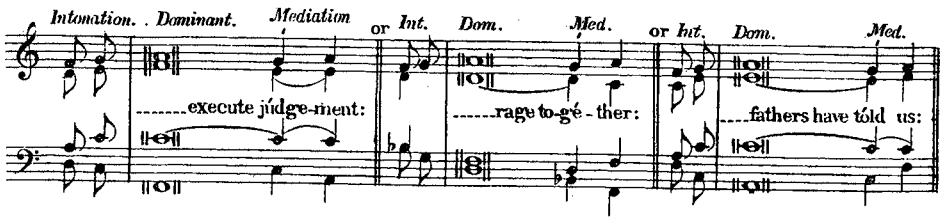
Plainsong at its best period was unaccompanied, and with a very small or very large body of voices it is probably best to have no accompaniment. With an ordinary choir most people prefer an organ accompaniment, but it must be unobtrusive and sympathetic.

It is hoped the accompaniments will be used by organists with the idea of giving a background to the chant—a needful support, and no more.

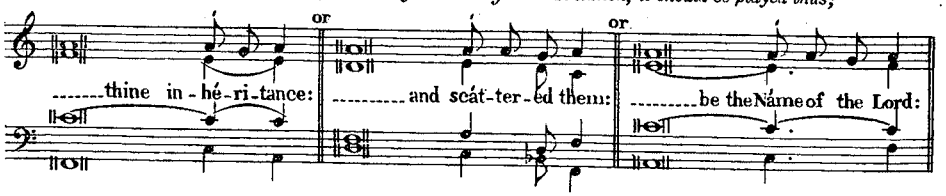
p 15749

http://ccwatershed.org

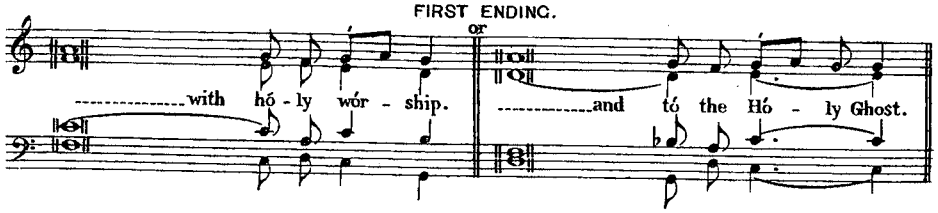
TONE 1.



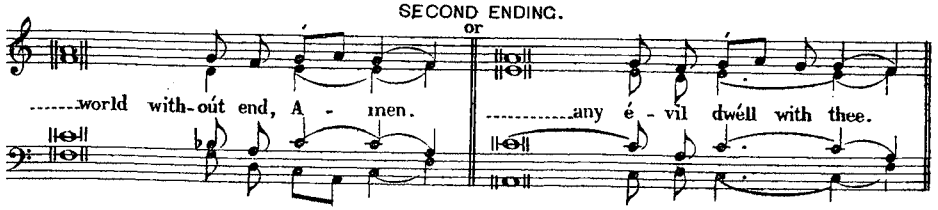
When a strong accent does not fall on the first note of the Mediation, it should be played thus;



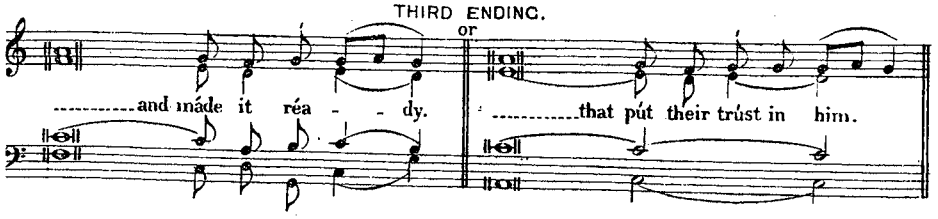
FIRST ENDING.



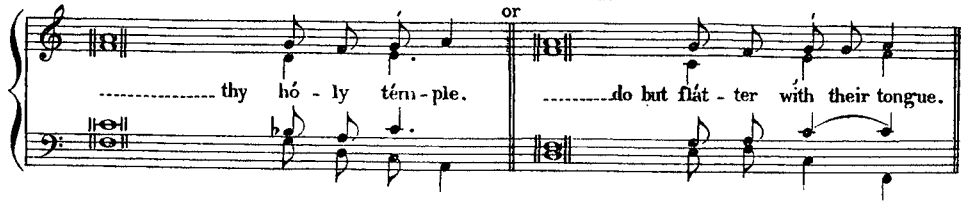
SECOND ENDING.



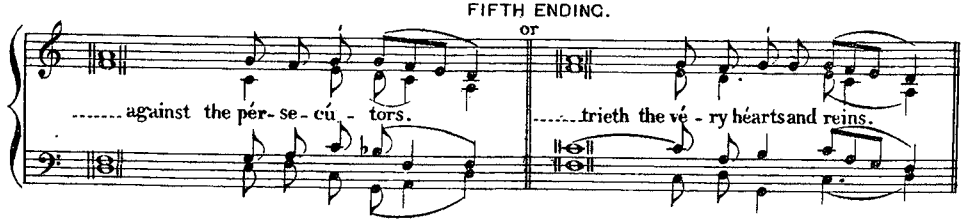
THIRD ENDING.



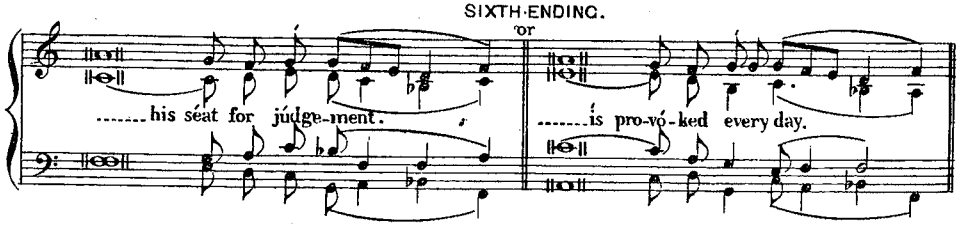
FOURTH ENDING.



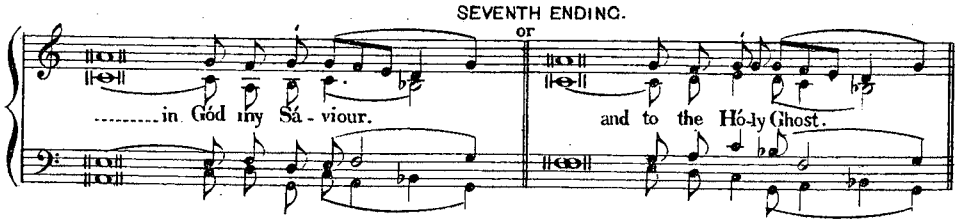
FIFTH ENDING.



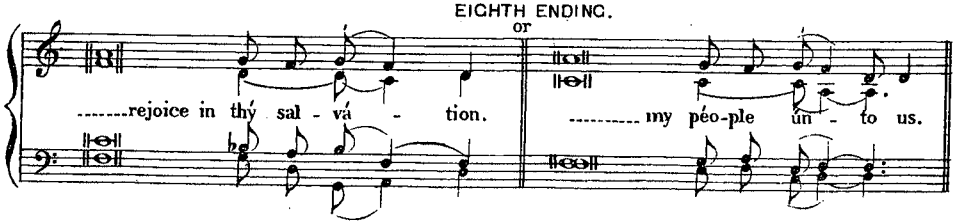
SIXTH ENDING.



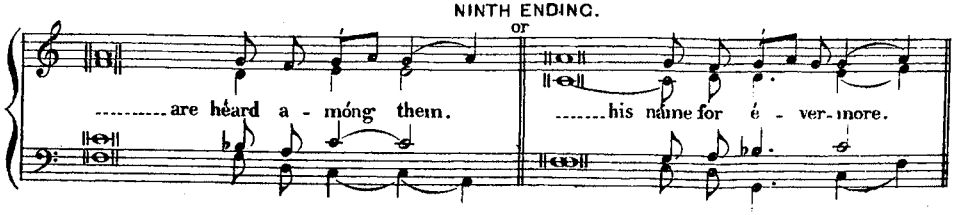
SEVENTH ENDING.



EIGHTH ENDING.

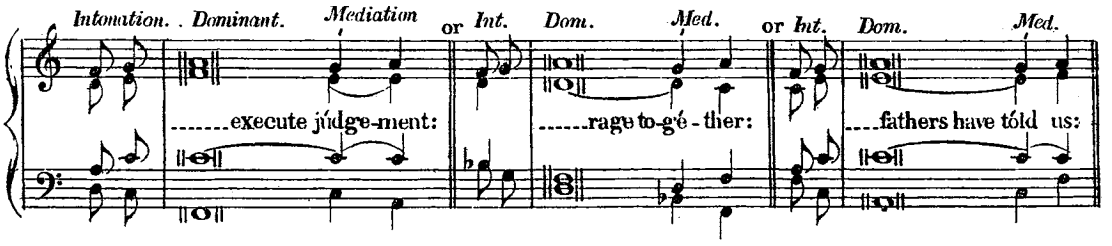


NINTH ENDING.

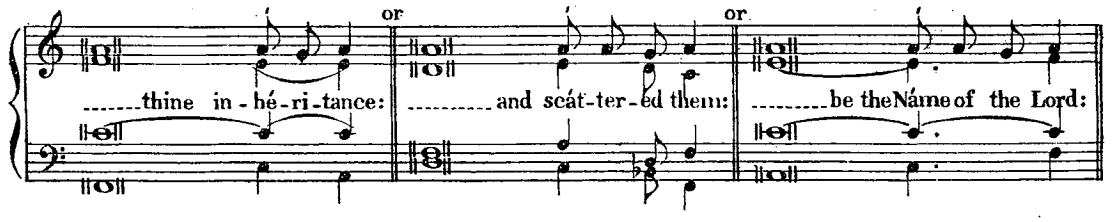


http://ccwatershed.org

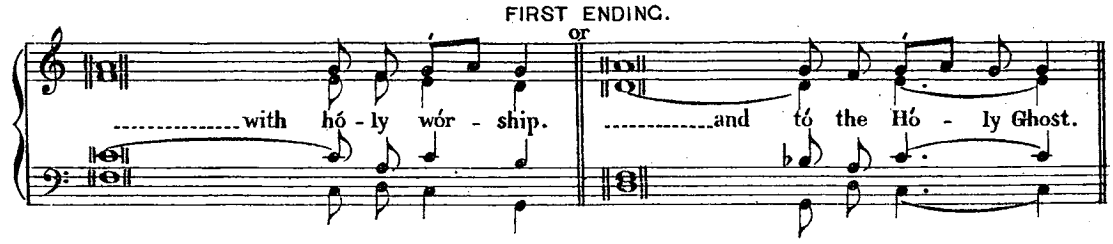
TONE 1.



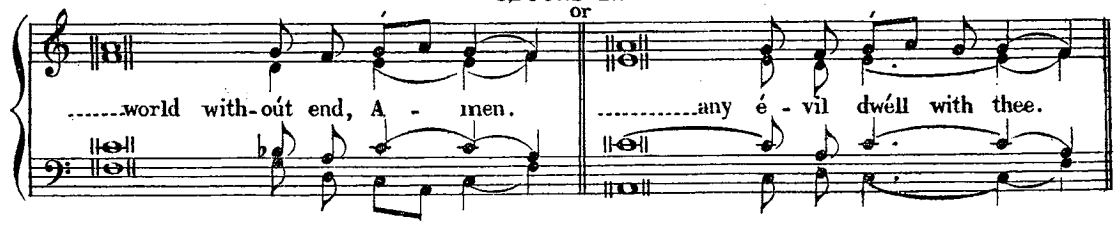
When a strong accent does not fall on the first note of the Mediation, it should be played thus;



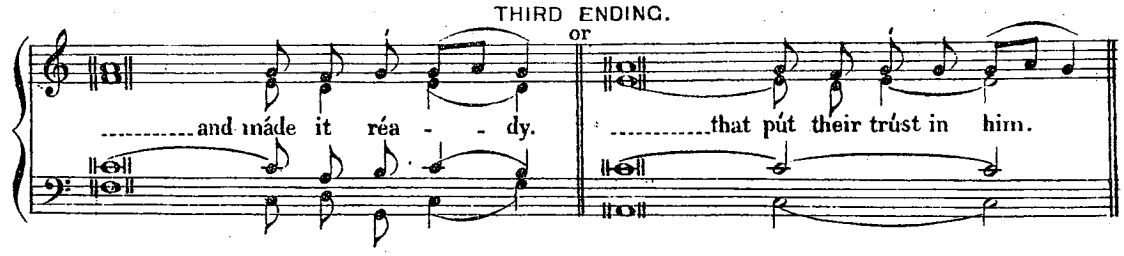
FIRST ENDING.



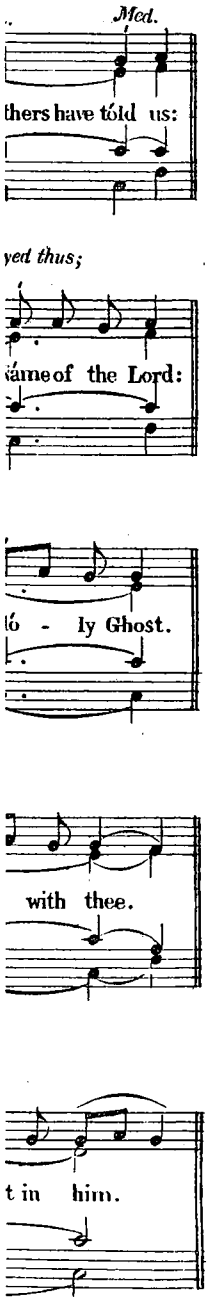
SECOND ENDING.



THIRD ENDING.



http://ccwatershed.org



FOURTH ENDING.

or

thy hó - ly tém - ple. do but flát - ter with their tongue.

FIFTH ENDING.

or

against the pér - se - cú - tors. trieth the vé - ry héarts and reins.

SIXTH ENDING.

or

his séat for júdge - ment. is pro - vó - ked every day.

SEVENTH ENDING.

or

in Gód my Sá - viour. and to the Hó - ly Ghost.

EIGHTH ENDING.

or

rejoice in thý sal - vá - tion. my péo - ple ún - to us.

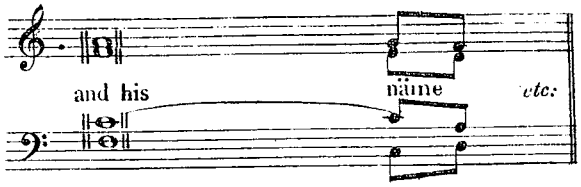
NINTH ENDING.

or

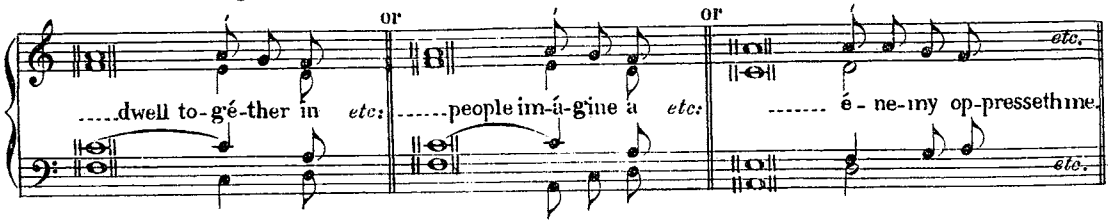
are héard a - móng them. his náme for é - ver - more.

http://ccwatershed.org

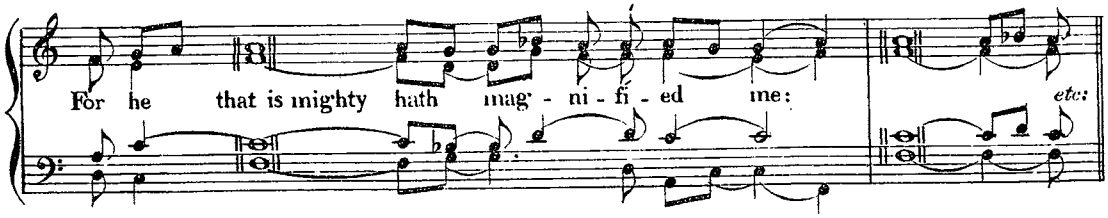
When a diaeresis occurs on a syllable, the first & second notes of the ending are both sung to it, thus;



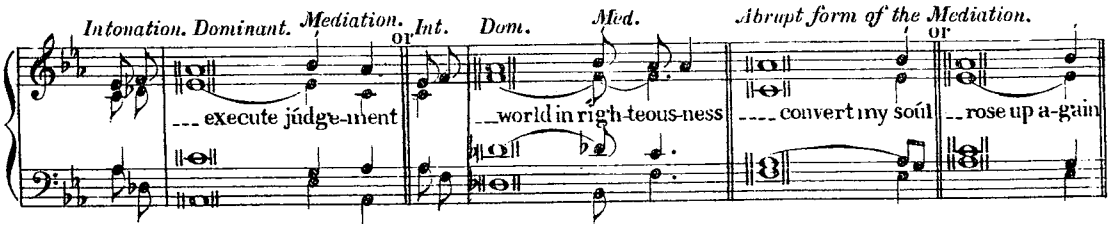
When a strong accent does not fall on the first note of any Ending, it should be begun thus;



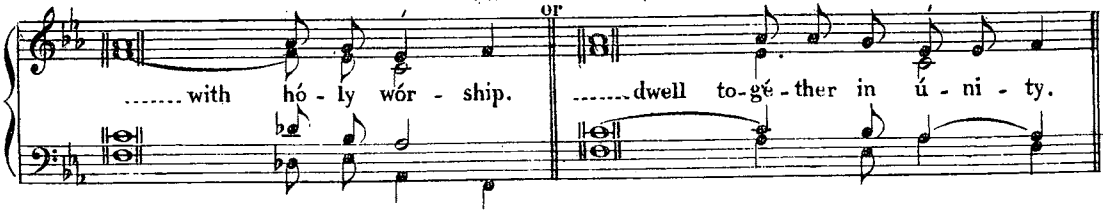
SOLEMN FORM FOR BENEDICTUS & MAGNIFICAT.



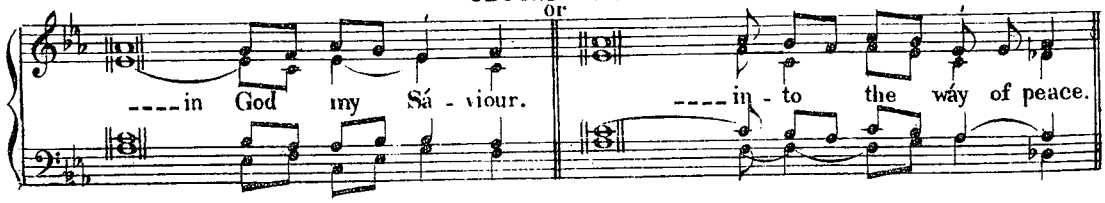
TONE II.



FIRST ENDING.



SECOND ENDING.



http://ccwatershed.org

SOLEMN FORM FOR BENEDICTUS & MAGNIFICAT.

When the diaeresis occurs (in the first ending)

Glo-ry be to the Fa-ther and to the Son: *etc.* ---and deëlt wicked-ly.

TONE III.

Intonation. Dominant. Mediation. *Int:* *Dom:* *Med:*

---in the way of sin-ners: or ----- to ex-e-cute judge-ment or Prai-sed be the Lord

When the penultimate syllable is weak, the Mediation is played thus:

---- judge the world in righ-teous-ness: or -----hast no plea-sure in wick-ed-ness:

The abrupt form of the Mediation is occasionally used, thus;

My flesh and my heart fail-eth: or For mine eyes have seen:

FIRST ENDING.

-----with ho-ly wor-ship. or -----dwell to-ge-ther in u-ni-ty.

SECOND ENDING.

-------no small ad-van-tage. or -------have eat-en and wor-shipped.

begun thus;

etc.

e-my op-pressethme.

etc.

etc:

the Mediation.

or

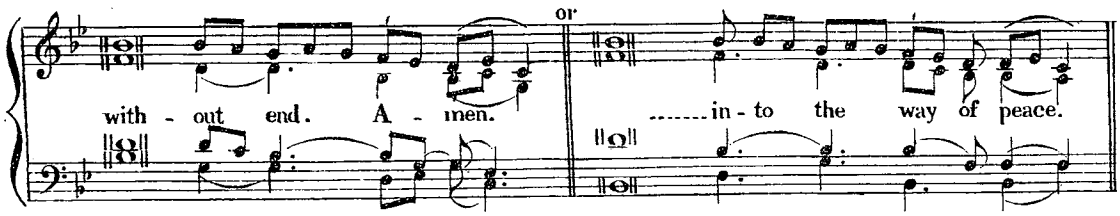
soul --rose up a-gain

u-ni-ty.

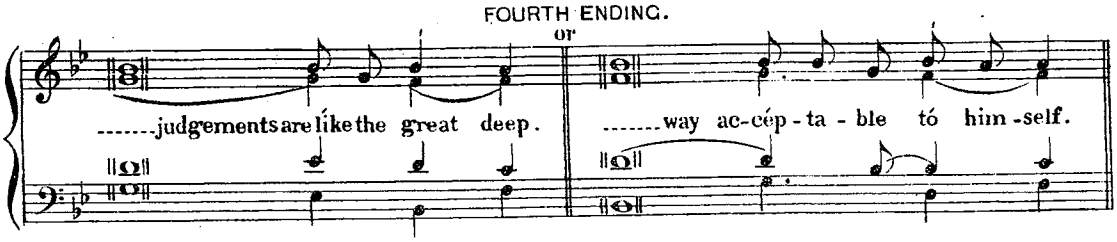
e way of peace.

http://ccwatershed.org

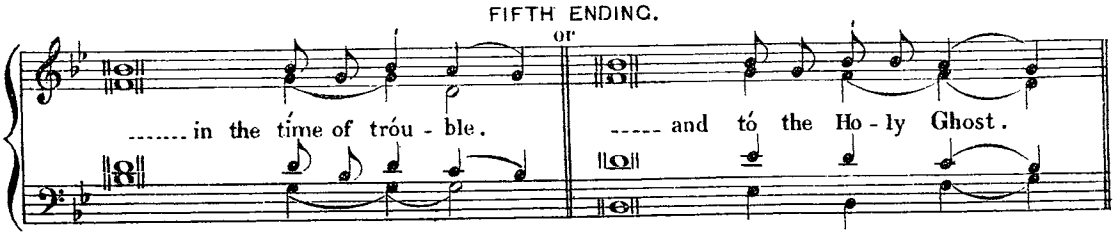
THIRD ENDING.



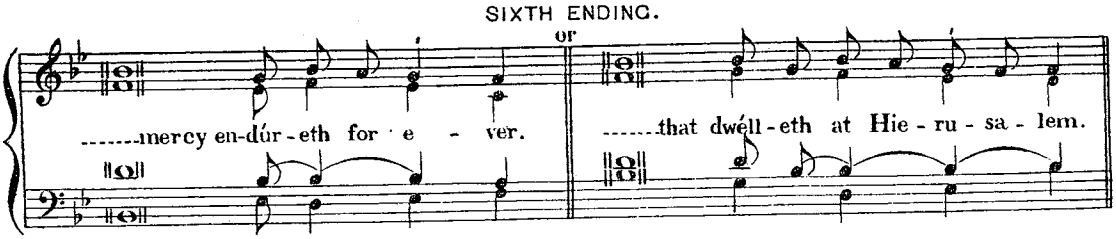
FOURTH ENDING.



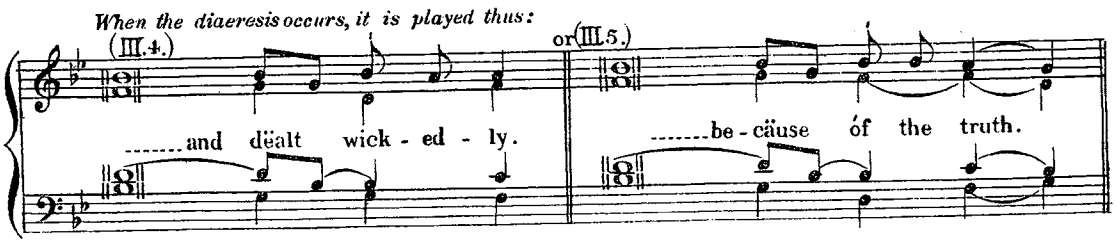
FIFTH ENDING.



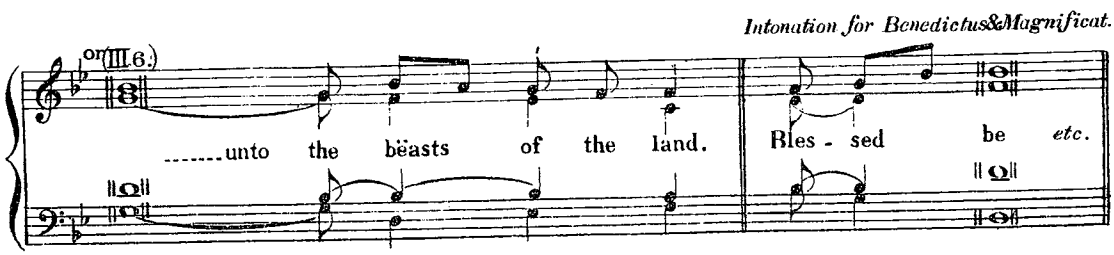
SIXTH ENDING.



When the diaeresis occurs, it is played thus:



Intonation for Benedictus & Magnificat.



http://ccwatershed.org

way of peace.

le tó him-self.

-ly Ghost.

Hie-ru-sa-lem.

the truth.

Benedictus & Magnificat.

l be *etc.*

TONE IV.

Intonation. Dominant. Mediation. *Int: Dom: Med:* *Abrupt form of the Mediation.*

or

---- in the way of sinners. --judge the world in righteousness --and rose up again.

When a strong accent does not fall on the first note of the Mediation it should be played thus:

or or

------ they há-ted his péo-ple: --- my ad-vér-si-ty and mí-se-ry: --- his témple on high:

FIRST ENDING.

or

------ i-má-gine a váin thing. -----the Lórd with ho-ly wor-ship.

or or *When the musical accent is transferred to correspond with the verbal accent.*

--- dwell to-gé-ther in u-ni-ty. -----of all thy már-vel-lous works.

SECOND ENDING.

or

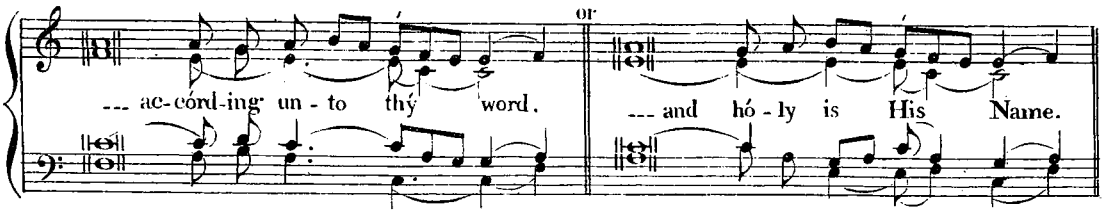
world with-out end, A-men. ----thy hó-ly Spi-rit fróm me.

or or *When the musical accent is transferred to correspond with the verbal accent.*

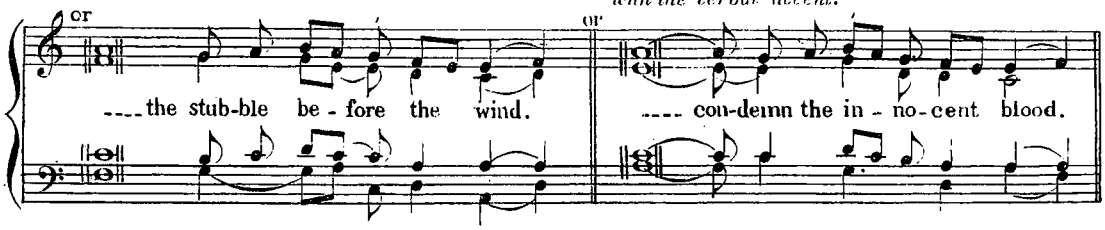
--- in the midst a-mong thine é-ne-mies. --- and condémn the in-no-cent blood.

http://ccwatershed.org

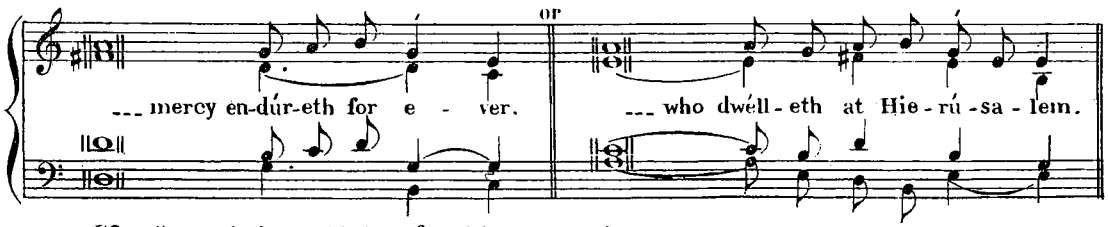
THIRD ENDING.



When the musical accent is transferred to correspond with the verbal accent.

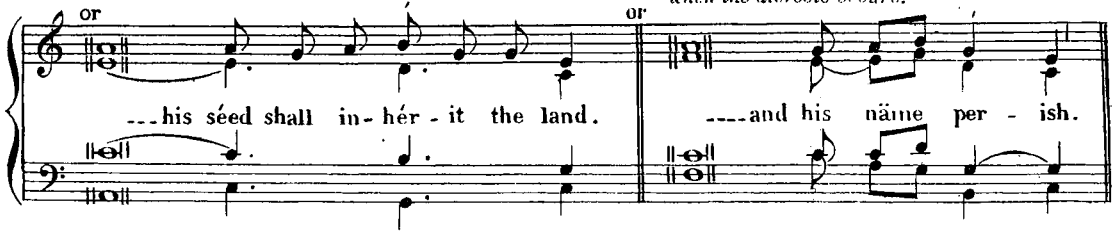


FOURTH ENDING.

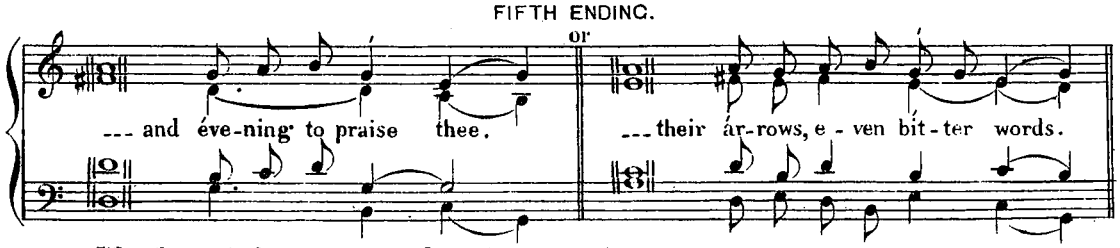


When the musical accent is transferred to correspond with the verbal accent.

when the dieresis occurs.

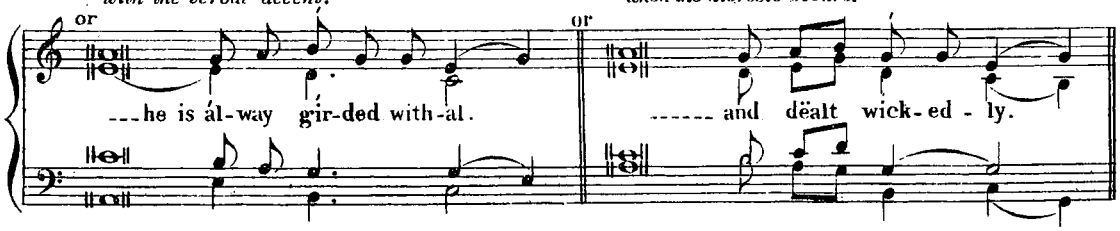


FIFTH ENDING.

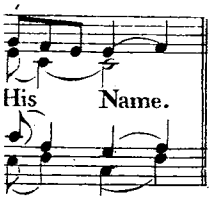


When the musical accent is transferred to correspond with the verbal accent.

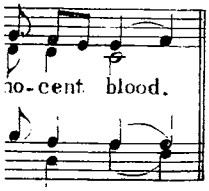
when the dieresis occurs.

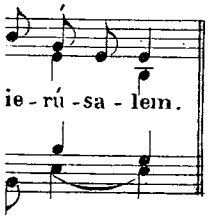


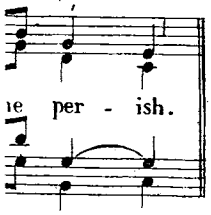
http://ccwatershed.org

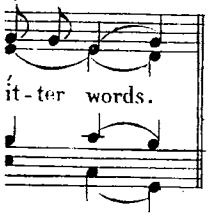


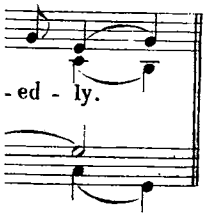
nsferred to correspond



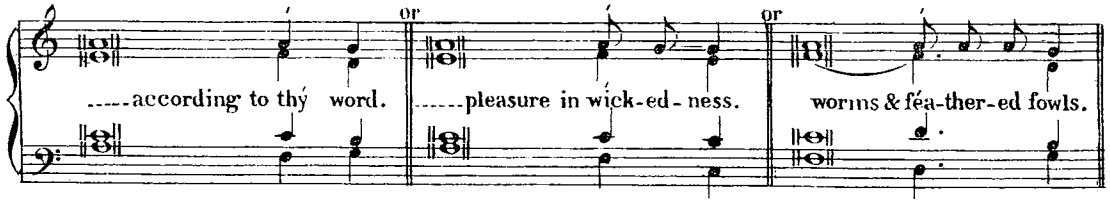




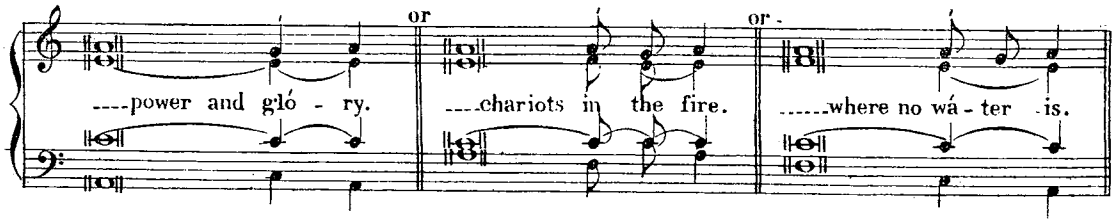




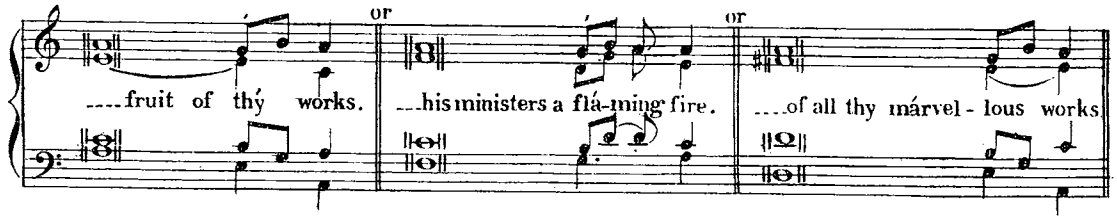
SIXTH ENDING.



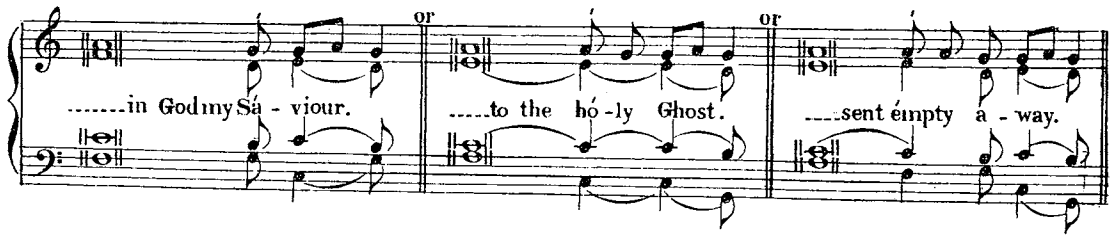
SEVENTH ENDING.



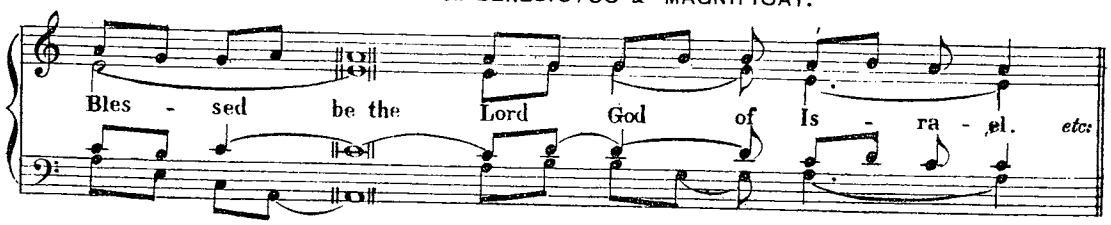
EIGHTH ENDING.



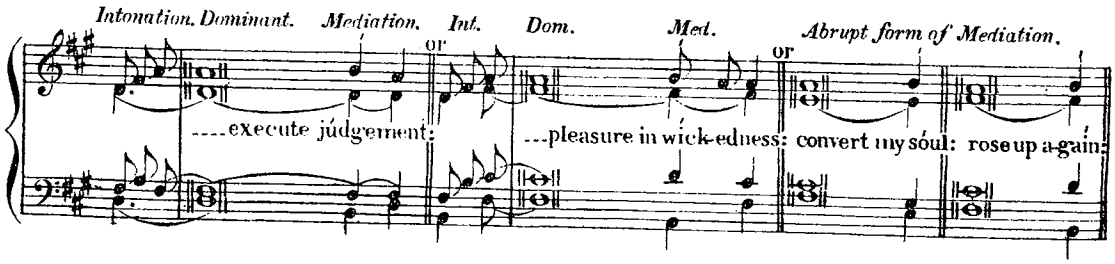
NINTH ENDING.



SOLEMN FORM FOR BENEDICTUS & MAGNIFICAT.

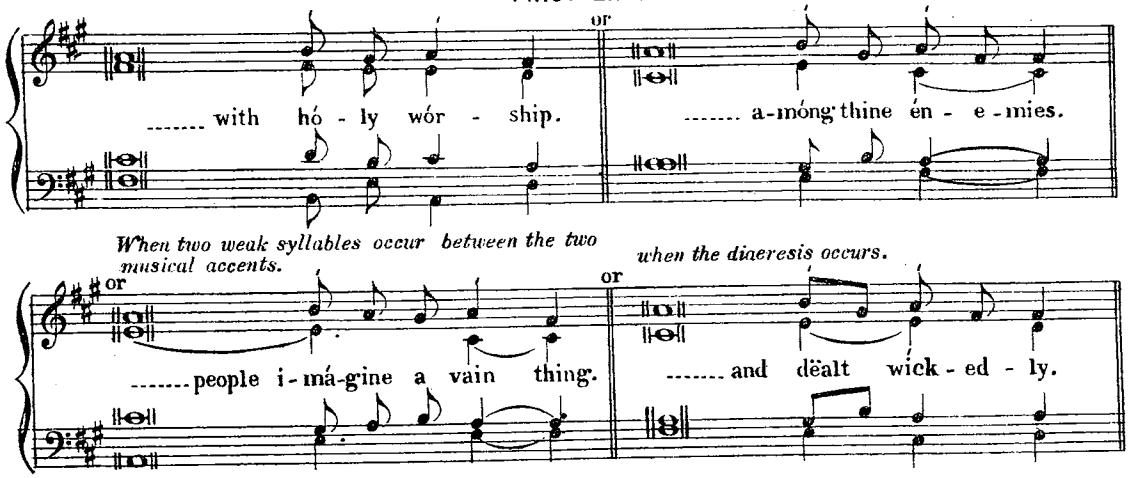


TONE V.

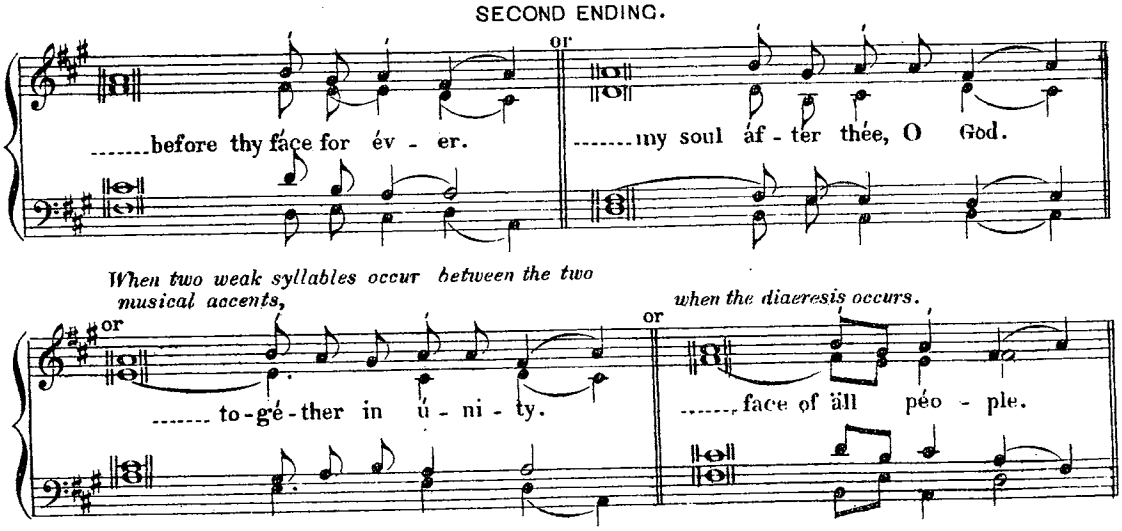


http://ccwatershed.org

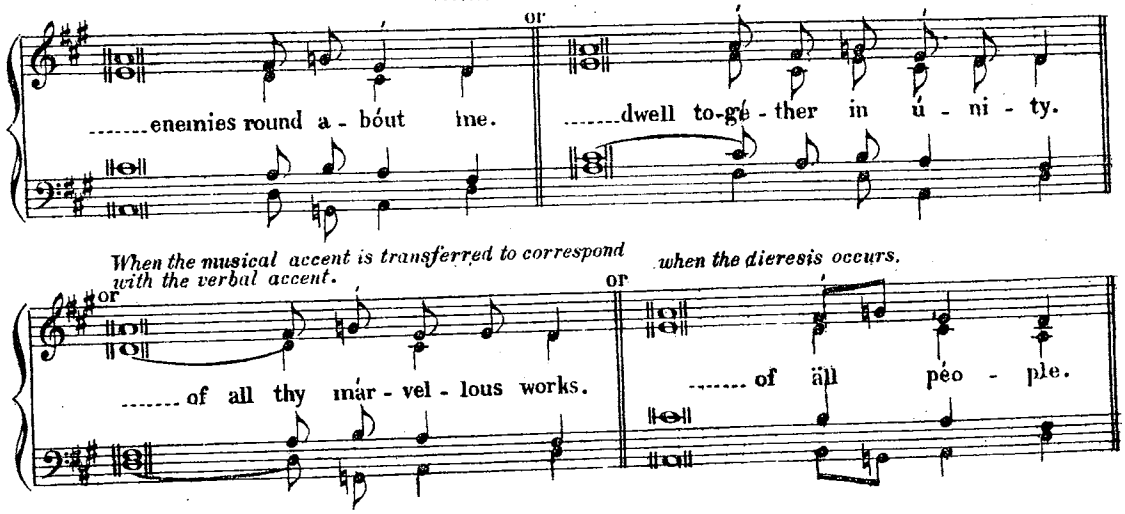
FIRST ENDING.



SECOND ENDING.



THIRD ENDING.



http://ccwatershed.org

TONE VI.

Intonation. Dominant. Mediation. Int: Dom: Med: Int: Dom: Med:

execute júdge-ment: rage to-gé-ther: fathers háve tóld us:

When a strong accent does not fall on the first note of the Mediation, it should be played thus;

or or

thine in-hé-ri-tance: and scát-ter-ed them: be the Náme of the Lord:

THE ENDING.

When the musical accent is transferred to correspond with the verbal accent.

or or

with hó-ly wór-ship. to-gé-ther in ú-ni-ty. he hath sent emp-ty a-way.

TONE VII.

Intonation. Dominant. Mediation. Int: Dom: Med:

or

way of sin-ners: no pléasure in wick-ed-ness:

Occasionally when the first note of the Mediation falls on a weak syllable it may be played thus;

Abrupt form of the Mediation.

thine é-ne-mies shall pér-ish: and my héart fáil-eth: be-hóld vá-ni-ty:

FIRST ENDING.

or or *when the diaeresis occurs.*

with hó-ly wór-ship. dwell to-gé-ther in ú-ni-ty. and his náme pér-ish.

http://ccwatershed.org

SECOND ENDING.

When the diaeresis occurs.

.....no smáll adván - tage. or ....vanish oút of the cí - ty. or .....to täke á - ny rest.

THIRD ENDING.

When the diaeresis occurs.

.....and áll his tróu - ble. or .....and tó the Hó - ly Ghost. or .....and dëalt wick-ed - ly.

FOURTH ENDING.

When the diaeresis occurs.

.....plague was gréat amóng them. or ..punished Móses for their sákes. or .....so the plägue cea-sed.

FIFTH ENDING.

When the diaeresis occurs.

.....thy clóuds drop fát - ness. or ....their bánners for - tó - kens. or ...houses of Göd in the land.

SIXTH ENDING.

When the diaeresis occurs.

.....sing rejoice and give thanks. or ....the Lórd of the whóle earth. or ....the Lörd héld me up.

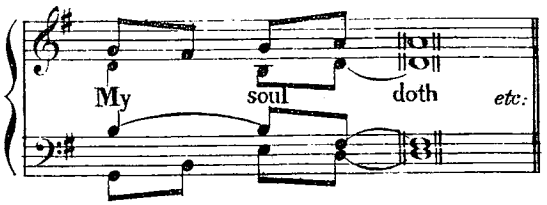
SEVENTH ENDING.

When the diaeresis occurs.

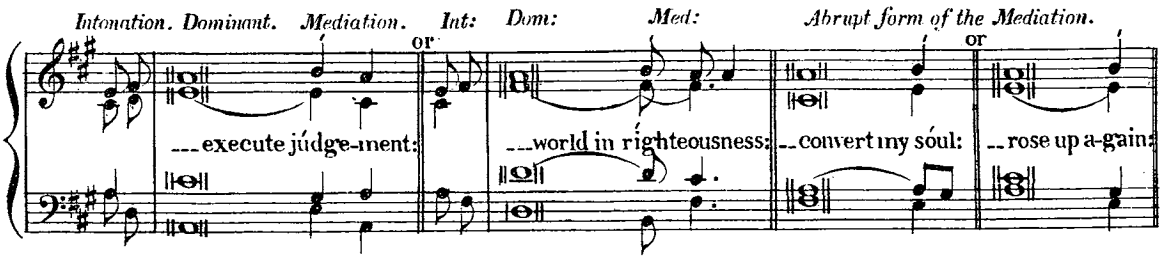
.....upon the hill of Sý - on. or .....for I háve a de-light there-in. or .....his crówn flour - ish.

http://ccwatershed.org

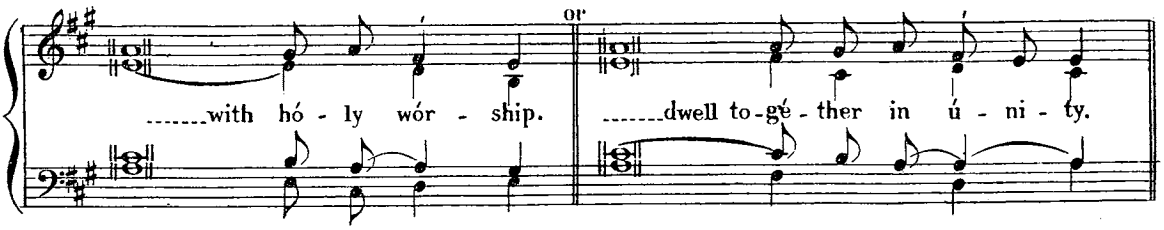
INTONATION FOR BENEDICTUS & MAGNIFICAT.

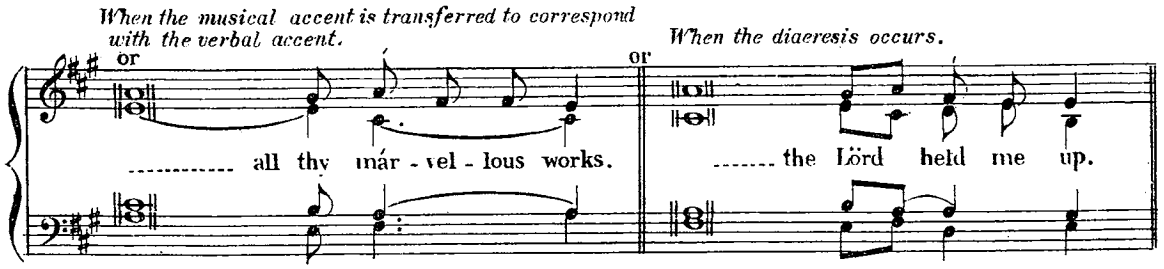


TONE VIII.

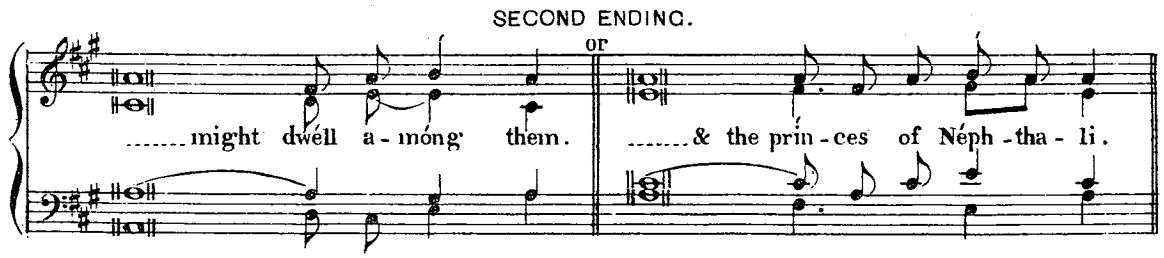


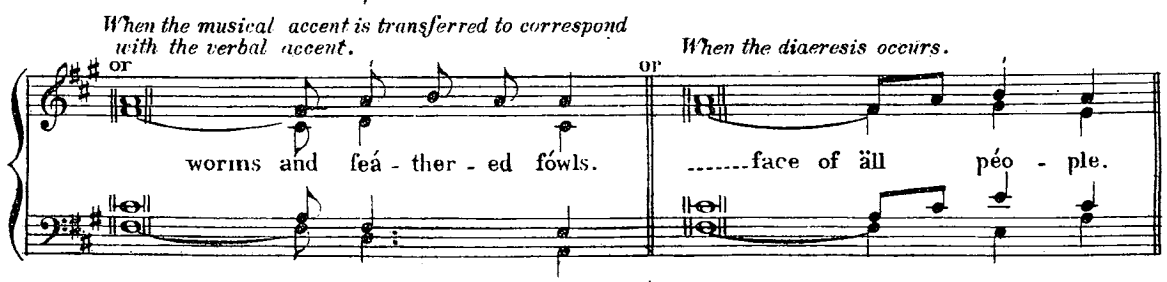
FIRST ENDING.





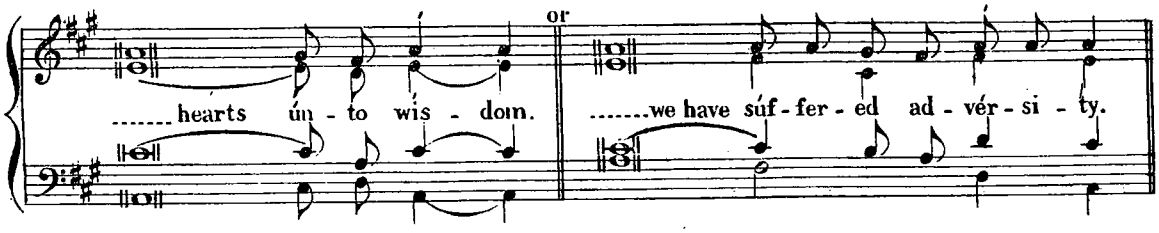
SECOND ENDING.





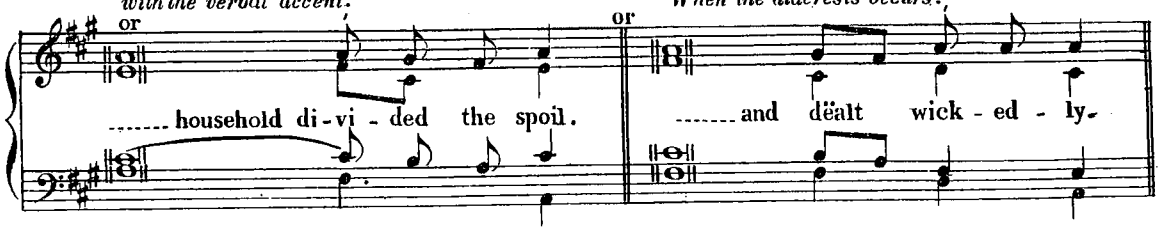
http://ccwatershed.org

THIRD ENDING.

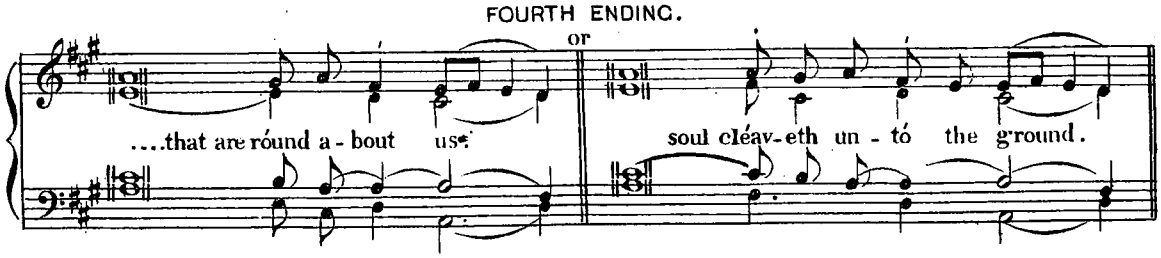


When the musical accent is transferred to correspond with the verbal accent.

When the diaeresis occurs.

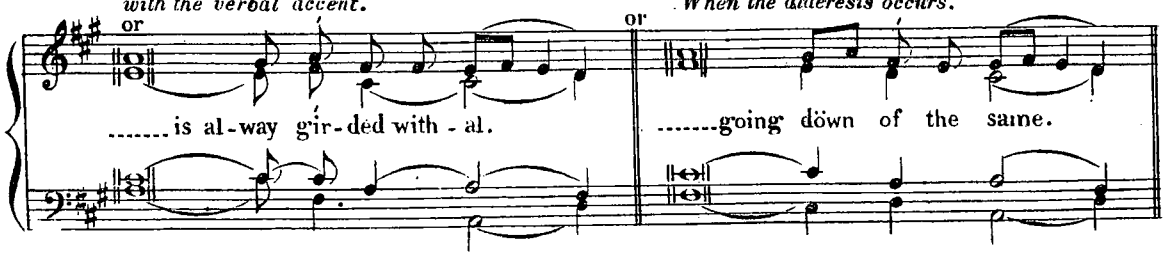


FOURTH ENDING.

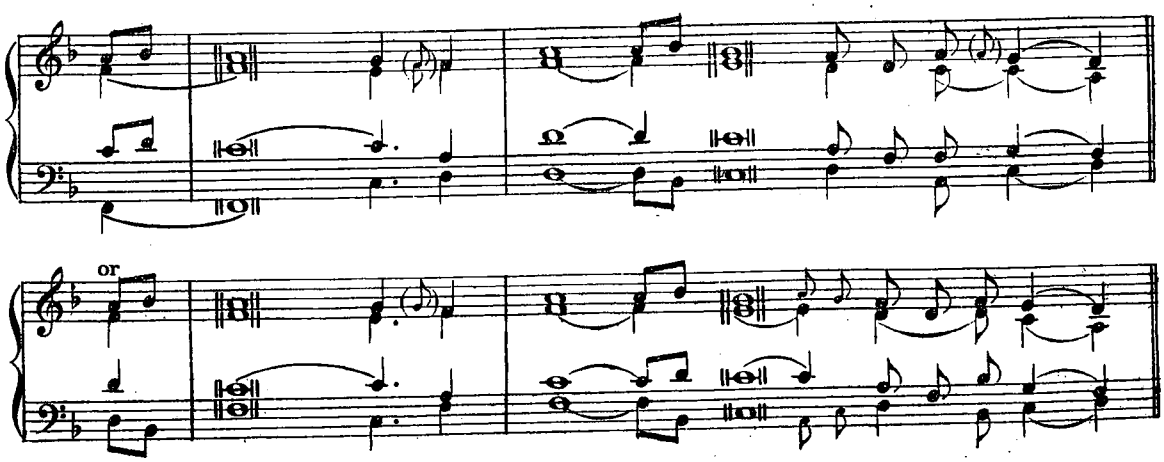


When the musical accent is transferred to correspond with the verbal accent.

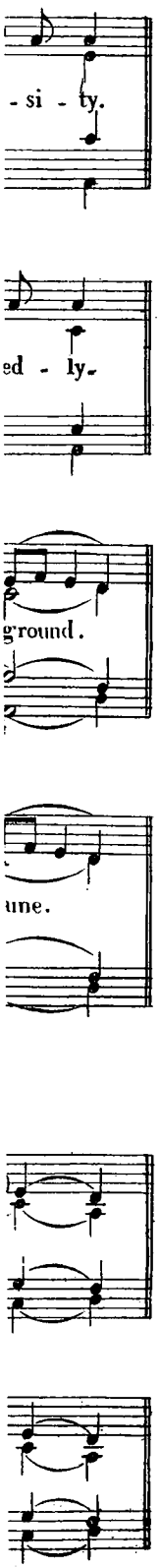
When the diaeresis occurs.



THE PEREGRINE TONE.



http://ccwatershed.org



THE PLAINSONG AND MEDIÆVAL MUSIC SOCIETY.

PRESIDENT.

THE RIGHT HON. THE EARL OF DYSART.

VICE-PRESIDENTS.

THE RIGHT REV. THE BISHOP OF ARGYLL AND THE ISLES
THE RIGHT REV. THE LORD ABBOT OF FARNBOROUGH.
SIR HICKMAN B. BACON, BART.
SIR J. F. BRIDGE, MUS. DOC.
THE RIGHT HON. THE VISCOUNT HALIFAX.
THE VERY REV. VERNON STALEY.
H. ELLIS WOOLDRIDGE, ESQ.

COUNCIL.

REV. MAURICE BELL.
W. J. BIRKBECK, ESQ.
REV. A. E. BRIGGS.
R. A. BRIGGS, ESQ.
SOMERS CLARKE, ESQ.
WAKELING DRY, ESQ.
REV. W. HOWARD FRERE.
REV. DOM GATARD, O.S.B.
REV. ERNEST R. GRIMES.
A. HUGHES-HUGHES, ESQ.
J. T. MICKLETHWAITE, ESQ.
REV. E. J. NORRIS.
REV. G. H. PALMER.
A. H. D. PRENDERGAST, ESQ.
ATHELSTAN RILEY, ESQ.
J. RUSSELL, ESQ.
PERCY E. SANKEY, ESQ.
REV. H. URLING SMITH.
REV. G. R. WOODWARD.
E. G. P. WYATT, ESQ.

AUDITORS.

MESSRS. GERARD VAN DE LINDE & SON.

HON. TREASURER.

E. G. P. WYATT, ESQ.

HON. SECRETARY.

PERCY E. SANKEY, ESQ., 44 Russell Square, London, W.C.

http://ecwatershed.org

The Plainsong and Mediæval Music Society.

The Society is founded for purely antiquarian purposes with the following objects:—

1. To be a centre of information in England for students of Plainsong and Mediæval Music, and a means of communication between them and those of other countries.
2. To publish fac-similes of important MSS., translations of foreign works on the subject, adaptations of the Plainsong to the English Use, and such other works as may be desirable.
3. To form a catalogue of all Plainsong and Measured Music in England, dating not later than the middle of the sixteenth century.
4. To form a thoroughly proficient Choir of limited numbers, with which to give illustrations of Plainsong and Mediæval Music.

The subscription for Members is £1 per annum, entitling them to all publications *gratis*. Clergymen and Organists are eligible for election as Associates, at a Subscription of 2/6 per annum, which will entitle them to the annual publications at a reduced price.

.....190.....

Name .....

Address .....

requests to be admitted a Member (or Associate) of THE PLAINSONG & MEDIÆVAL MUSIC SOCIETY.

Proposed by .....

Seconded by .....

To be sent to the Hon. Secretary, P. E. Sankey, Esq., 44 Russell Square, London, W.C.

http://ccwatershed.org

PUBLICATIONS OF THE SOCIETY.

	Price.
THE MUSICAL NOTATION OF THE MIDDLE AGES *(out of print)*	—
SONGS & MADRIGALS OF THE 15TH CENTURY, containing 14 specimens, with *fac-similes* and rules for translating the music into modern notation (Quaritch)	£1. 6.
GRADUALE SARISBURIENSE, a *fac-simile* of a 13th Century English Gradual, with an introduction giving a history of the development of the *Graduale* from the *Antiphonale Missarum* of St. Gregory, with elaborate Indexes to the Offices, Graduals, etc., and to works on Liturgiology. The volume contains 102 pages of Text and 293 pages of Collotypes, and represents the most important part of the Ecclesiastical Music of the Middle Ages (Quaritch)	£4. 2.
THE SARUM GRADUAL, being the introduction to the GRADUALE SARISBURIENSE with four *fac-simile* pages (Quaritch)	15/9
ANTIPHONALE SARISBURIENSE, a *fac-simile* of a 13th Century English Antiphoner. This work, when complete, will be uniform with the *Graduale Sarisburiense*, and will contain over 700 pages of Collotypes. It is being published in yearly parts. Parts I. to VI. now ready with portfolio, price	£6. 6.
EARLY ENGLISH HARMONY, from the 10th to the 15th Century. Vol. I., containing 60 Collotype Plates of music by composers from St. Dunstan down to John Dunstable (Quaritch)	£1. 6.

The above works are folio and on thick paper.

MADRIGALS OF THE 15TH CENTURY, containing six Madrigals in modern notation, *quarto* (Novello) *(out of print)*	—
BIBLIOTHECA MUSICO-LITURGICA, a descriptive hand-list of the Musical and Latin Liturgical MSS. of the Middle Ages preserved in English libraries, *Fascicle* I. and *Fascicle* II., making Vol. I., *quarto*, 164 pp. with 13 *fac-similes* (Quaritch)	£1. 5. 6.
THE ELEMENTS OF PLAINSONG, *édition de luxe (out of print)*	—
THE ORDINARY OF THE MASS, *édition de luxe* (Quaritch)	7/10
PLAINSONG HYMN-MELODIES & SEQUENCES, *édition de luxe* (Quaritch)	7/10
RECENT RESEARCH IN PLAINSONG, *édition de luxe*	3/3

The above editions consist of numbered copies to which the issue is limited.

THE ELEMENTS OF PLAINSONG, cloth	3/9
A GENERAL OUTLINE OF PLAINSONG (being Chapter I. of above)	3*d.*
ST. GREGORY AND THE GREGORIAN MUSIC	2/8
*CHOIR RESPONSES	3*d.*
DEPRECAMUR TE (as sung by St. Augustine and his companions)	3*d.*
*THE PSALM TONES & OFFICE RESPONSES	4*d.*
ORGAN ACCOMPANIMENT to the Psalm Tones	2/9
THE SARUM PSALTER. (GEO. BELL & SONS)	2/10
THE INTRODUCTION to ditto, with the Tone-table and Examples	8*d.*
*THE CANTICLES	7*d.*
*THE LITANY & SUFFRAGES	8*d.*
ORGAN ACCOMPANIMENT to the Litany	1/1
THE INVITATORY PSALM (*Venite exultemus*), set to its Proper Melodies in the IIIrd, IVth, VIth and VIIth Modes .. .. each	3*d.*

http://ccwatershed.org

	Price.
THE PASCHAL ANTHEMS (*Pascha nostrum*)	3*d.*
TE DEUM	3*d.*
MAGNIFICAT & BENEDICTUS set to the Peregrine Tone	3*d.*
ADDITIONAL SETTINGS of certain of THE CANTICLES, being the four previous publications in one volume	10*d.*
RESPONDS AT VESPERS for ADVENT, CHRISTMAS-TIDE, LENT, and COMMON OF SAINTS. (Others in preparation)	2/3
THE ANTIPHONS TO MAGNIFICAT	4/4
*ASPERGES ME & VIDI AQUAM	3*d.*
*SALVE REX	3*d.*
*SALVE REGINA, from the Sarum Processionale	3*d.*
*THE REPROACHES	4*d.*
*THE ORDINARY OF THE MASS (7 Masses in English) 2/3 Cloth	3/9
*THE PLAINSONG OF THE HOLY COMMUNION (Series I), two easy melodies for the *Kyrie, Sanctus, Agnus & Gloria in excelsis*, with the Creed & Choir Responses	7*d.*
*Ditto (Series II) Three melodies with the Creed and Choir Responses	1/2
MISSA REX SPLENDENS (Organ accompaniment by Dr. Pearce)	1/2
*THE MUSIC OF THE MASS FOR THE DEAD, adapted to the English Text from the Sarum Manuale	1/8
VESPERS OF THE DEAD	5*d.*
THE ORDER OF THE BURIAL OF THE DEAD	4*d.*
*PLAINSONG REQUIEM SERVICES, being Vespers, Mass and Burial of the Dead	2/8
*PLAINSONG HYMN-MELODIES AND SEQUENCES	2/9
THE HYMNER, containing the Words of the Hymns referred to in the previous publication	7*d.*
*SONGS OF SYON, a Supplementary Collection, chiefly of non-liturgical Hymns	10*d.*
*The above with COWLEY CAROL BOOK	11*d.*
MUSIC OF SONGS OF SYON	5/4
The WORDS of the SEQUENCES together with sundry EUCHARISTIC HYMNS and ANTIPHONS	7*d.*
OFFICES, OR INTROITS, FOR THE SUNDAYS & FESTIVALS throughout the Year	2/3
A SELECTION OF INTROITS, GRAILS & ALLELUYAS	2/2
EUCHARISTIC HYMNS & ANTIPHONS	10*d.*
*SALVE! FESTA DIES for 5 Great Festivals	7*d.*
RULED 4-LINE MUSIC PAPER, per quire	8*d.*

Organ accompaniments can be obtained in MS. from the Communities of S. Mary the Virgin, Wantage, and S. Peter, Kilburn.

* A reduction allowed to Choirs. *Prepayment is necessary in all cases.*

The above prices include the postage. Copies can be obtained upon application by letter with remittance from the Hon. Secretary—

PERCY E. SANKEY, ESQ.,
44 RUSSELL SQUARE, LONDON, W.C.

The Society has arranged for instruction in the correct rendering of plainsong to be given to Clergy, Organists and others, also for a Choirmaster to assist Choirs adopting the music. For particulars apply to the Hon. Secretary.